

**CROWLEY INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT, TEXAS**  
(DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CROWLEY, TEXAS)  
(KHU TRƯỜNG HỌC ĐỘC LẬP CROWLEY, TEXAS)

**GENERAL AND SPECIAL ELECTION BALLOT**  
(BOLETA PARA ELECCIONES GENERALES Y ESPECIALES)  
(PHIẾU BẦU CỬ CHUNG VÀ ĐẶC BIỆT)

**JOHNSON COUNTY**  
(CONDADO DE JOHNSON)  
(QUẬN JOHNSON)

**MAY 6, 2023**  
(6 DE MAYO DE 2023)  
(NGÀY 6 THÁNG 5 NĂM 2023)

**INSTRUCTION NOTE:**

TO VOTE FOR YOUR CHOICE IN EACH CONTEST, FILL IN THE (●) PROVIDED TO THE LEFT OF YOUR CHOICE.

**(NOTA DE INSTRUCCIONES:)**

(PARA VOTAR POR SU SELECCIÓN EN CADA CARRERA COMPLETA EL ESPACIO (●) A LA IZQUIERDA DE SU SELECCIÓN)

**(GHỊ CHÚ HƯỚNG DẪN:)**

(ĐỂ BÌNH CHỌN CHO SỰ LỰA CHỌN CỦA MÌNH TRONG MỖI CUỘC THI, HÃY ĐIỀN VÀO Ô (●) BÊN TRÁI SỰ LỰA CHỌN CỦA BẠN)

**CROWLEY INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT GENERAL ELECTION**  
(ELECCIÓN GENERAL DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CROWLEY)  
(CUỘC TỔNG TUYỂN CỬ KHU HỌC CHÁNH CROWLEY)

**CROWLEY INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT SPECIAL ELECTION**  
(ELECCIÓN ESPECIAL DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CROWLEY)  
(CUỘC BẦU CỬ ĐẶC BIỆT KHU HỌC CHÁNH CROWLEY)

**CROWLEY INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT PROPOSITION A**

THE ISSUANCE OF \$948,240,217 OF BONDS BY THE CROWLEY INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT FOR THE CONSTRUCTION, ACQUISITION, RENOVATION AND EQUIPMENT OF SCHOOL FACILITIES IN THE DISTRICT (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, IMPROVEMENTS TO ENHANCE SAFETY, SECURITY AND ENERGY EFFICIENCY), INCLUDING THE ACQUISITION OF LAND THEREFOR, AND THE PURCHASE OF SCHOOL BUSES AND VEHICLES, AND LEVYING THE TAX IN PAYMENT THEREOF. THIS IS A PROPERTY TAX INCREASE.

**(DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CROWLEY PROPUESTA A)**

(LA EMISIÓN DE \$948,240,217 EN BONOS POR PARTE DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CROWLEY PARA LA CONSTRUCCIÓN, ADQUISICIÓN, RENOVACIÓN Y EQUIPAMIENTO DE INSTALACIONES ESCOLARES EN EL DISTRITO (INCLUIDAS, ENTRE OTRAS, MEJORAS PARA MEJORAR LA SEGURIDAD Y LA EFICIENCIA ENERGÉTICA), INCLUIDA LA ADQUISICIÓN DE TERRENOS PARA LOS MISMOS, Y LA COMPRA DE AUTOBUSES Y VEHÍCULOS ESCOLARES, Y LA IMPOSICIÓN DEL IMPUESTO EN PAGO DE LOS MISMOS. ESTE ES UN AUMENTO DEL IMPUESTO A LA PROPIEDAD.)

**(HỌC KHU ĐỘC LẬP CROWLEY ĐỀ LUẬT A)**

(VIỆC PHÁT HÀNH TRÁI PHIẾU, TRỊ GIÁ \$948.240.217 CỦA KHU HỌC CHÁNH ĐỘC LẬP CROWLEY ĐỂ XÂY DỰNG, MUA LẠI, CẢI TẠO VÀ TRANG BỊ CHO CÁC CƠ SỞ TRƯỜNG HỌC TRONG KHU HỌC CHÁNH (BAO GỒM NHƯNG KHÔNG GIỚI HẠN Ở CÁC CẢI TIẾN NHẪM TĂNG CƯỜNG AN TOÀN, AN NINH VÀ HIỆU QUẢ NĂNG LƯỢNG), BA GỒM CẢ VIỆC MUA LẠI ĐẤT ĐAI, VÀ MUA XE BUÝT TRƯỜNG HỌC VÀ PHƯƠNG TIỆN, VÀ ĐÁNH THUẾ KHI THANH TOÁN. ĐÂY LÀ MỘT SỰ GIA TĂNG THUẾ BẤT ĐỘNG SẢN.)

**FOR (EN FAVOR) (THUẬN)**

**AGAINST (EN CONTRA) (CHỐNG)**

**Trustee Place 1**  
(Junta Directiva Escolar para el Lugar 1)  
(Quản Trị Viên khu 1)

Nedra Robinson

Phoebe Elkins

Roderick D. Smith

**Trustee Place 2**  
(Junta Directiva Escolar para el Lugar 2)  
(Quản Trị Viên khu 2)

Diana M. Acosta

La Tonya Woodson-Mayfield

**Vote Both Sides Vote ambos lados**  
**Bầu chọn cả hai mặt**

**CROWLEY INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT SPECIAL ELECTION**  
*(ELECCIÓN ESPECIAL DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CROWLEY)*  
*(CUỘC BẦU CỬ ĐẶC BIỆT KHU HỌC CHÁNH CROWLEY)*

**CROWLEY INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT PROPOSITION B**

THE ISSUANCE OF \$95,406,485 OF BONDS BY THE CROWLEY INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT FOR THE CONSTRUCTION, ACQUISITION AND EQUIPMENT OF AN INCLUSIVE OUTDOOR LEARNING CENTER FOR CHILDREN WITH SPECIAL NEEDS AND TRACK AND FIELD COMPLEX, AND LEVYING THE TAX IN PAYMENT THEREOF. THIS IS A PROPERTY TAX INCREASE.

**(DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CROWLEY PROPUESTA B)**

(LA EMISIÓN DE \$95,406,485 EN BONOS POR PARTE DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CROWLEY PARA LA CONSTRUCCIÓN, ADQUISICIÓN Y EQUIPAMIENTO DE UN CENTRO DE APRENDIZAJE INCLUSIVO AL AIRE LIBRE PARA NIÑOS CON NECESIDADES ESPECIALES Y UN COMPLEJO DE ATLETISMO, Y LA RECAUDACIÓN DEL IMPUESTO PARA EL PAGO DE LOS MISMOS. ESTE ES UN AUMENTO DEL IMPUESTO A LA PROPIEDAD.)

**(HỌC KHU ĐỘC LẬP CROWLEY ĐỀ LUẬT B)**

(VIỆC PHÁT HÀNH TRÁI PHIẾU TRỊ GIÁ \$95.406.485 ĐÔ LA CỦA KHU HỌC CHÁNH ĐỘC LẬP CROWLEY ĐỂ XÂY DỰNG, MUA LẠI VÀ TRANG BỊ TRUNG TÂM HỌC TẬP NGOÀI TRỜI HÒA NHẬP DÀNH CHO TRẺ EM CÓ NHU CẦU ĐẶC BIỆT VÀ KHU LIÊN HỢP ĐIỂN KINH, ĐỒNG THỜI ĐÁNH THUẾ KHÍ THANH TOÁN. ĐÂY LÀ MỘT SỰ GIA TĂNG THUẾ BẤT ĐỘNG SẢN.)

**FOR (EN FAVOR) (THUẬN)**

**AGAINST (EN CONTRA) (CHỐNG)**

**CROWLEY INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT PROPOSITION C**

THE ISSUANCE OF \$128,825,820 OF BONDS BY THE CROWLEY INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT FOR THE CONSTRUCTION, ACQUISITION AND EQUIPMENT OF A NEW PERFORMING ARTS AND INNOVATIVE LEARNING CENTER, AND LEVYING THE TAX IN PAYMENT THEREOF. THIS IS A PROPERTY TAX INCREASE.

**(DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CROWLEY PROPUESTA C)**

(LA EMISIÓN DE \$128,825,820 EN BONOS POR PARTE DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CROWLEY PARA LA CONSTRUCCIÓN, ADQUISICIÓN Y EQUIPAMIENTO DE UN NUEVO CENTRO DE APRENDIZAJE INNOVADOR Y DE ARTES ESCÉNICAS, Y LA RECAUDACIÓN DEL IMPUESTO PARA EL PAGO DEL MISMO. ESTE ES UN AUMENTO DEL IMPUESTO A LA PROPIEDAD.)

**(HỌC KHU ĐỘC LẬP CROWLEY ĐỀ LUẬT C)**

(VIỆC PHÁT HÀNH TRÁI PHIẾU TRỊ GIÁ \$128.825.820 ĐÔ LA CỦA KHU HỌC CHÁNH ĐỘC LẬP CROWLEY ĐỂ XÂY DỰNG, MUA LẠI VÀ TRANG BỊ CHO MỘT TRUNG TÂM HỌC TẬP ĐỐI MỐI VÀ NGHỆ THUẬT BIỂU DIỄN MỚI, ĐỒNG THỜI ĐÁNH THUẾ KHÍ THANH TOÁN. ĐÂY LÀ MỘT SỰ GIA TĂNG THUẾ BẤT ĐỘNG SẢN.)

**FOR (EN FAVOR) (THUẬN)**

**AGAINST (EN CONTRA) (CHỐNG)**

**Vote Both Sides Vote ambos lados**  
**Bầu chọn cả hai mặt**